

Attestation de conformité / Attestation of Compliance

Délivrée par / Issued by : Organisme de certification Québec-Vrai
5300, boulevard des Galeries, bureau 210, Québec (Québec) G2K 2A2

Les Jardins de l'Écoumène inc.
2855, chemin de l'Écoumène
Saint-Damien-de-Brandon (Québec) J0K 2E0

Dossier / File
PM02011

Adresses / Address

2855, chemin de l'Écoumène, Saint-Damien-de-Brandon (Québec) J0K 2E0
--

Liste des produits et marques de commerce en annexe List of products and trademarks in the appendix

Période de vérification en vigueur / Effective period of verification : 2024-08-20 au / to 2025-08-20

Attestation de conformité avec le Cahier des charges de l'appellation biologique au Québec du CARTV, y compris les exigences des normes CAN/CGSB-32.310, Systèmes de production biologique - Principes généraux et normes de gestion, et CAN/CGSB-32.311, Listes des substances permises, et leurs mises à jour occasionnelles.

Le présent document expire au bout de 12 mois (date de fin de la période en vigueur susmentionnée) ou s'il est annulé par l'OCQV.

L'OCQV est accrédité par le CAEQ : AC-07-03 selon la norme internationale ISO/CEI 17065:2012.

Attestation of compliance with the CARTV Specifications Manual for Organic Agriculture in Quebec, including the requirements of the Organic Production Systems - General Principles and Management Standards CAN/CGSB-32.310 and Permitted Substances Lists CAN/CGSB-32.311, as amended from time to time.

This document expires at the end of 12 months (the termination date of the effective period identified above) or when cancelled by the OCQV.

OCQV is accredited by the CAEQ: AC-07-03 according to International Standard ISO/IEC 17065:2012.

Date de l'attestation initiale / Date on which the attestation was initially granted 2024-08-20



Cynthia Ouellet, Coordonnatrice des services

Date / Dated : 2024-09-24



LISTE DES PRODUITS / LIST OF PRODUCTS

Dossier / File

PM02011

Les Jardins de l'Écoumène inc.

Date de délivrance de l'annexe / Date on which the appendix is issued : 2024-09-24

L'attestation autorise l'utilisation de la mention "Approuvé pour l'agriculture biologique par Québec Vrai" pour les produits suivants :
The attestation authorizes the use of the reference "Approved for organic agriculture by Québec Vrai" for the following products:

Marque de commerce / Trademark : édaphon

Système Biochar

Terreau vivant pour la germination

Terreau vivant tout usage pour la croissance¹

Terreau vivant pour les micropousses

¹ Des conditions supplémentaires s'appliquent pour répondre aux exigences du point 7.5.2.1 d) de la NBC : Taux de compost insuffisant.

¹ Additional conditions apply to meet the requirements of point 7.5.2.1 d) of the COS: Insufficient compost rate.

Les informations dans cet annexe sont fournies dans le but d'offrir la description des produits couverts par l'attestation. Ce document ne peut remplacer l'attestation de conformité. The information in this appendix is provided as a description of the products covered by the attestation. This document cannot replace the attestation of compliance.

Cynthia Ouellet, Coordonnatrice des services